

Verpflichtung für 30 Tage abgesetzt per 30 giorni  
 aufeinanderfolgend. 30 giorni consecutivi all'Albo della  
 der Anschlagelwörter der Universität di Bolzano  
 Freien Universität Bozen (Art. 2, comma 5, statuto)  
 (Art. 2 Absatz 5 Statut)

vom: 29/05/19 dat: .....

bis: 07/06/19 fino al: .....

der beauftragte Angestellte: .....

l'impiegato incaricato: .....

<b>Provvedimento d'urgenza          del Preside          della Facoltà di Design e Arti della          Libera Università di Bolzano</b>  n. <b>11/2019</b>	<b>Dringlichkeitsverfügung          des Dekans          der Fakultät für Design und Künste          der Freien Universität Bozen</b>  Nr.
--	---

**Premesse**

**Prämissen**

Visto l'articolo 15, comma 9 dello Statuto della Libera Università di Bolzano;

Nach Einichtnahme in Artikel 15, Absatz 9 des Statutes der Freien Universität Bozen;

visto l'articolo 5 del Regolamento per gli assegni di ricerca di cui all'art. 22 della legge n. 240/2010;

nach Einsichtnahme in Artikel 5 der Regelung zu den Verträgen für Forschungsassistenten laut Artikel 22 des Gesetzes Nr. 240/2010;

vista la delibera n. 14 di data 18/02/2019 del Consiglio di Facoltà della Facoltà di Design e Arti (rinnovo contratti di docenza e apertura bandi per l'anno accademico 2019/20);

nach Einsichtnahme in den Beschluss Nr. 14 vom 18.02.2019 der Fakultät für Design und Künste (Bestätigung der Verträge und Ausschreibungen für das akademische Jahr 2019/20);

vista la delibera n. 13 di data 18/02/2019 del Consiglio di Facoltà della Facoltà di Design e Arti (carico didattico dei professori di ruolo, RTD e AR per l'anno accademico 2019/20);

nach Einsichtnahme in den Beschluss Nr. 13 vom 18.02.2019 der Fakultät für Design und Künste (Lehrdeputat der Professoren auf Planstelle, RTD und AR für das akademische Jahr 2019/20);

visto il bando di docenza a contratto per la materia "Sociologia dello spazio" pubblicato in data 30/04/2019 con termine di consegna delle candidature il 31/05/2019;

nach Einsichtnahme in die Ausschreibung für einen Lehrvertrag für das Fach "Soziologie des Raumes", veröffentlicht am 30.04.2019 und mit Einreichfrist 31.05.2019;

accertato che la dr. Roberta Raffaetà, assegnista di ricerca presso la Facoltà di Design e Arti, ha dichiarato la propria disponibilità ad offrire la materia "Sociologia dello spazio" nell'anno accademico 2019/20;

festgestellt dass Frau Dr. Roberta Raffaetà, Forschungsassistentin an der Fakultät für Design und Künste, sich dazu bereit erklärt hat, das Fach „Soziologie des Raumes“ im akademischen Jahr 2019/20 anzubieten;

visto il curriculum vitae della dr. Raffaetà e ritenuto adeguato per l'insegnamento della materia di cui sopra;

nach Einsichtnahme in den Lebenslauf von Frau Dr. Roberta Raffaetà, welcher für die Lehre des obengenannten Faches als angemessen erachtet wird;

acquisito il parere favorevole del supervisore della dott.ssa Raffaetà, prof. Schmidt-Wulffen;

nach Erhalt eines positiven Gutachtens seitens des Supervisors von Frau Dr. Raffaetà, Prof. Schmidt-Wulffen;

accertato che la prossima riunione del Consiglio di Facoltà avrà luogo il 18/06/2019, mentre il bando scade il 31/05/2019, risulta necessario e urgente emanare il presente provvedimento

festgestellt, dass die nächste Sitzung des Fakultätsrates erst am 18.06.2019 stattfindet und dass die Ausschreibung am 31.05.2019 endet, wird es als notwendig und dringlich

d'urgenza. erachtet, die Dringlichkeitsverfügung zu erlassen.

Il Preside

Der Dekan

**dispone**

**verfügt**

1. di revocare il bando di docenza a contratto per la materia "Sociologia dello spazio" pubblicato in data 30/04/2019 con termine di consegna delle candidature il 31/05/2019;

2. di assegnare alla dr. Roberta Raffaetà l'insegnamento della materia "Sociologia dello spazio" nel 1° semestre dell'anno accademico 2019/20;

3. di approvare pertanto il seguente carico didattico per la dr. Roberta Raffaetà per l'anno accademico 2019/20:

- "Antropologia culturale", 1° semestre, 30 ore;
- "Sociologia dello spazio" 1° semestre, 30 ore;

4. di sottoporre il presente provvedimento d'urgenza alla ratifica del Consiglio di Facoltà nella sua prossima seduta, ai sensi dell'art. 15, comma 9 dello Statuto della Libera Università di Bolzano.

1. die Ausschreibung für einen Lehrvertrag für das Fach „Soziologie des Raumes“, welche am 30.04.2019 mit Einreichfrist 31.05.2019 veröffentlicht worden ist zu widerrufen;

2. die Lehre des Faches „Soziologie des Raumes“ im 1. Semester des akademischen Jahres 2019/20 an Frau Dr. Roberta Raffaetà zuzuweisen;

3. dementsprechend folgendes Lehrdeputat von Frau Dr. Roberta Raffaetà für das akademische Jahr zu genehmigen:

- „Kulturanthropologie“, 1. Semester, 30 Stunden;
- „Soziologie des Raumes“ 1. Semester, 30 Stunden;

4. dem Fakultätsrat die gegenständliche Dringlichkeitsverfügung in seiner nächsten Sitzung im Sinne des Art. 15, Abs. 9 des Statutes der Freien Universität Bozen, zur Ratifizierung zu unterbreiten.



Il Preside/Der Dekan  
Prof. Stephan Schmidt-Wulffen

Bolzano, 29/05/2019

Bozen, 29.05.2019

Il provvedimento d'urgenza viene pubblicato all'albo della Facoltà di Design e Arti.

Die Dringlichkeitsverfügung wird an der Amtstafel der Fakultät für Design und Künste veröffentlicht.